



Napoli, 29 aprile 1909.

R. ORTO BOTANICO

DIREZIONE

Chiarissimo Signore Professore,

Ho ricevuto il volume della
Sua Cronologia, la annesse ricerca
pel prof. Caracciolo e il frontispizio,
e la Sua graditissima cartolina.

Ne ringrazio la sinceramente
dell'accoglienza fatta alla notizia
che io mi permiessi di trasmetterle,
mi affretto, altresì, a comunicarle
il risultato della ricerca di cui
ella si compiacque d'incaricarmi.
Ecco la pianta che si conserva

nell' Erbario Tenoreano, sotto il nome
di Pineellia tuberifera Ten., corrispon-
de, a mio giudizio, all' Arium tri-
phyllum da me indicato con ac-
curatezza nell' Orto botanico di Tori-
no. Dal che, implicitamente, ri-
sulta - e son grato a Lei di
avermi ciò fatto notare - che
la mia indicazione di Arium tri-
phyllum L. non è esatta. Ma,
mi permetta di credere che la mia
è stata un' inesattezza involonta-
ria. Avendo, infatti - come è di-
chiarato nella nota seconda a
pag. 4 della mia Osservazioni,
ecc. - per la determinazione della
specie epatiche, dovuto contentarmi
di confrontarle con i rispettivi

rappresentanti all'estero nella sinedrione,
e tenendo per buoni i nomi
scritti sui loro cartellini », deb-
bo, sino a prova contraria, ritenere
di aver trovato scritte sull'e-
tichetta dell'Orto Torinese appun-
to: Azum triphyllum L., col
qual nome precisamente la pian-
ta è tuttora indicata nell'Enume-
ratio seminum dell'Orto di Tori-
no, come ella potrà rilevarsi a
pag. 5. di quella Distribuzione
nel corrente anno e pertanto,
naturalmente, la data 1908.

È in vero, qualora io avessi
potuto leggere la Diagnosi del
l'Azum triphyllum Linn., mi
sarei certamente accorto che i

suoi caratteri non corrispondano
a quelli della mia *Araca*, caratteri
stici per la presenza di tubercoli
fogliari.

Per quanto poi riguarda l'*Araca*
e percata nella *Flora*
dell'Egitto Dr. D. Secondo, mi per-
metta di riferire che *Pinehlia*
tripartita Schott e *P. tuberi-*
fera Ten. sono ancor oggi rite-
nute come due specie ben di-
stinte, e che nessun confusione
può sorgere a loro riguardo, la
seconda essendo munita di evi-
dentissimi tubercoli fogliari di
cui la prima, invece, è affatto
sprovvista.

Loi che, con la debita cor-



Napoli, 190

2

R. ORTO BOTANICO

DIREZIONE

regione del nome di Arenum
triphyllum L. in A. triphyllum
Houtt. - uno dei tanti
sinonimi di Picellia tuberosa
Ter. / (Cfr.: Index Kewensis, tom.
I, p. 203, Oxonii, MDCCCXCV) -
io penso che a me dovrebbe ri-
manere la priorità dell'indi-
cazione, per l'Italia, dell'A.
reces naturalizzata nell'Or-
to botanico torinese.

Tanto prego la raccoman-
dazione che Ella mi rivolge,
di ratificare e accipere la sua

tiſie cronologiche e, all'occafio-
ne, non mancherà di comu-
nicarle i dati raccolti in
proprio.

Il prof. Lavara mi incam-
bia di ricambiare cordial-
mente i ſaluti che, per mio
uſo, Ella gli ha inviati;
io, da mia parte, ha preſo
di gradire la rinnovata con-
ferma del mio profondo
oſsequio e della mia ſincera
ſtima.

ſuo D^{to}

Vincenzo Pincheri